

Mittwoch, 22.9.2004

Eröffnung/Plenarsitzung 1: Die Zukunft der Alpen - zwei Annäherungen

Milan Orožen Adamič:	Einleitung und Moderation
Eckhard Lange:	Szenarien der alpinen Landschaft: 3D-Visualisierung als Entscheidungshilfe in der Landschaftsentwicklung
Bernard Debarbieux:	Zukunftsorientiertes Denken: das Spektrum bestehender Methoden

Plenarsitzung 2: Welche Zukunft für die Natur und die Nutzung ihrer Ressourcen?

Matija Gogala, Engelbert Ruoss:	Einleitung und Moderation
Martin Beniston:	Die Alpen in einem sich ändernden Klima: Trends und Auswirkungen
Armin Reller, Simon Meissner:	Nachhaltiger Umgang mit den Wasservorkommen in den Alpen
Serena Arduino:	Eine Vision für die Biodiversität der Alpen
Janez Bizjak:	Geschützte Gebiete Sloweniens und ihre Bedeutung für den Alpenschutz

Plenarsitzung 3: Welche Landschaft wollen wir?

Loredana Alfaré:	Einleitung und Moderation
Karl Buchgraber:	Die Kulturlandschaft als Produkt der Nutzung
Anton Brancelj:	Der Einfluss von Fischbesatz auf die lokale Fauna - Massnahmen zur Wiederherstellung
Isabelle Mauz:	Die Alpen: Europas zukünftiger Zoo?
Wolfgang Pfefferkorn:	Kulturlandschaft zwischen Ballungsräumen und Wildnis: Die Alpen im Jahr 2020
Marcel Hunziker:	Präferenzen und Konflikte in Bezug auf die zukünftige Landschaftsentwicklung im Alpenraum
Mario F. Broggi:	Alpen = Wildnis?

Project Fairs 1 - 5: Projekt- und Posterpräsentationen

Christian Salletmaier:	Project Fair 1: Alpenbezogene Kooperationsprojekte
Serena Arduino, Guido Plassmann:	Project Fair 2: Biodiversitäts-Netzwerke - eine Herausforderung für die Zukunft: Wie können die Visionen umgesetzt werden?
Borut Peršolja, Jean-Jacques Brun:	Project Fair 3: Global Change-Forschung in Gebirgsräumen
Iwar Werlen:	Project Fair 4: Kultureller und sozialer Wandel im Alpenraum
Ruggero Schleicher-Tappesser:	Project Fair 5: Alpenbeobachtungssystem: Aufbau des SOIA-Netzwerkes

Alpenwoche 2004 in Kranjska Gora (Slowenien)

Vier alpenweit tätige Organisationen ziehen an einem Strang. Dieses Jahr organisieren das Internationale Wissenschaftliche Komitee für Alpenforschung (ISCAR), die Internationale Alpenschutzkommission (CIPRA), das Gemeindeforschungsnetzwerk „Allianz in den Alpen“ und das Netzwerk Alpiner Schutzgebiete (Alparc) eine gemeinsame Konferenz in Form einer „Alpenwoche“. Sie findet vom 22.-25. September in Kranjska Gora/Slowenien statt. Das Thema dazu lautet: „Die Alpen der kommenden Generation - Von Prognosen zum Handeln“.

Diese gemeinsame Veranstaltung vier grosser Organisationen - einer NGO, der Wissenschaft, von Gemeinden und Schutzgebieten - zeigt, dass die AkteureInnen der Alpen eng miteinander vernetzt sind und gemeinsam an der nachhaltigen Entwicklung arbeiten.

Neben dem Hauptprogramm werden Project Fairs und Workshops angeboten.

Posterpräsentationen und Kurzvorträge zu laufenden Projekten (Forschung und Umsetzung) können Sie für die 5 Project Fairs vom 22.9.2004 anmelden.

Allgemeine Informationen

Tagungsgebühr

Pauschale: 120 Euro
Studierende und Teilnehmende mit Poster- und Projektpräsentationen: 80 Euro
Mitglieder der organisierenden Institutionen: 80 Euro
Tageskarte: 40 Euro

Die Tagungsgebühr beinhaltet alle Veranstaltungen vom 22. - 24.9. 2004, Simultanübersetzungen (Plenarsitzungen), Tagungsdokumente, Empfangsabend (21.9.) und offiziellen Abend (23.9.), Pausengetränke und Tagungsband.

Zusätzliche Kosten

Exkursionen 24.9 und 25.9. (siehe Anmeldeformular online): 25 Euro (ganzer Tag, inkl. Mittagessen); 20 Euro (halber Tag).
Übernachtungen und Mahlzeiten: auf eigene Kosten (siehe Anmeldeformular).

Hotelreservierungen

Benötigte Übernachtungen (Kategorie, Anzahl Nächte) bitte auf dem Anmeldeformular angeben. Bestätigung erfolgt durch das Hotel Kompas.
Bei Erhalt einer Anzahlung von 30% der Hotelkosten (Rechnungstellung nach Anmeldung) wird das Zimmer definitiv reserviert, die restlichen Übernachtungskosten sind im Hotel zu begleichen. Reservierungen möglich bis 31. Juli 2004.
Annullierung nach dem 15. August 2004: es werden die Kosten für 2 Übernachtungen einbehalten.

Teilnehmerzahl

Die Teilnehmerzahl ist auf 250 beschränkt. Berücksichtigt werden der Zeitpunkt der Anmeldung und die Dauer der Teilnahme.

Annullierung nach dem 1. September:

Teilnahme: keine Rückerstattung.

Anmeldung nach dem 1. September:

Ist möglich, jedoch ohne Hotelreservierung.

Übersetzungen

Plenarveranstaltungen werden simultan in Deutsch, Italienisch, Französisch, Slowenisch und Englisch übersetzt. Workshops und Project Fairs werden nicht übersetzt.

Donnerstag, 23.9.2004

Plenarsitzung 4: Wirtschaftliche Perspektiven: Subsistenz oder Wohlstand?

Helmer Vogel:	Einleitung und Moderation
Martin Boesch:	Alpen-Wirtschaft – Von der Subsistenz zur Globalen Arbeitsteilung
Philippe Bourdeau, Jean Corneloup:	Welcher Tourismus und welche Touristen in den Alpen von morgen?
Helmuth Moroder:	Ausser Spesen nichts gewesen? Fragen der NGOs zur ökonomischen Sinnhaftigkeit des Tourismus
Margarita Jančič:	Nachhaltiger Alpenraum - mehr als ein Schutzgebiet
Rainer Siegle:	Alpengemeinden im rauen Wind wirtschaftlicher Veränderungen. Probleme und Lösungsansätze.
Jure Žerjav:	Vision zur Entwicklung des Alpenraumes aus der Sicht einer Gemeinde: Kranjska Gora

CIPRA-Jahresfachtagung (nicht öffentlich)

Workshop des Netzwerks alpiner Schutzgebiete/Arbeitsgruppe Tourismus

Guido Plassmann:	Teil 1: Besucherströme und Impacts - der alpine Schutzgebietstourismus von morgen
------------------	---

ISCAR-Workshops 1 - 4

Roland Psenner:	Workshop 1: Demographische Entwicklung in Berggebieten
Paul Messerli:	Workshop 2: Schlüsselfaktoren der Landschaftsentwicklung
Engelbert Ruoss:	Workshop 3: Partizipation als langfristige Strategie der nachhaltigen Entwicklung
Philippe Bourdeau:	Workshop 4: Bergsport ohne Berge

Empfang der Slowenischen Akademie der Wissenschaften und Künste

Poster

Vermerken Sie die gewünschte Project Fair (1 - 5) und den Titel auf der Anmeldekarte (online). Pro Präsentation steht eine Posterwand (90x120 cm) zur Verfügung. Wir empfehlen eine englische Kurzfassung des Posters.

Exkursionen

24.9.: Ljubljana und Ausstellung "Alpen":

<http://www.2pms-lj.si/razstave/alpe/alpe.html>

25.9. Die minimale Teilnehmerzahl pro Exkursion ist 25. Bitte geben Sie 3 Exkursionen in der Reihenfolge des Interesses auf dem Anmeldeformular (online) an. Für die Exkursionen werden Trekkingschuhe und wetterfeste Kleidung empfohlen.

Tagungsort

Hotel KOMAPS, Kranjska gora (Slowenien). Kranjska gora liegt auf 800 m ü.M., 77 km von Klagenfurt (A) und 116 km von Udine (I) entfernt. Weitere Informationen zu Kranjska gora:

<http://www.kranjska-gora.si>

Banküberweisung

in EURO an
National Institute of Biology, Vecna pot 111, 1000 Ljubljana, Slovenia
Bank: Nova Ljubljanska Banka, Trg republike 2, 1000 Ljubljana, Slovenia
IBAN: SI56011006030344630
Code: BSLJ2X

Notieren Sie bitte Ihren Namen und "Forum 2004".

Anmelde- und Einzahlungsschluss (Tagungsgebühren):

31. August 2004

Anreise

Bahn

Der nächstgelegene Bahnhof befindet sich in Jesenice (Slowenien). Vom Bahnhof Jesenice per Bus nach Kranjska gora. Fahrzeit ca. 30 Minuten, Preis ca. 3 Euro.

Auto

Informationen zum Strassennetz:
<http://www.amzs.si/> oder
<http://www.routenplanung.de>

Via Österreich: Von Villach

- über die B 109: Wurzenpass (1079 m) – Podkoren – Kranjska gora

- über die A 11: Karawankentunnel (Gebühr) – Mojstrana – Kranjska gora.

Via Italien:

- von Treviso über die SR 54: Fusine Laghi – Podkoren – Kranjska gora.

Flugzeug

Der grösste internationale Flughafen Sloweniens ist Ljubljana, in der Nähe der Stadt Kranj, ca. 60 km südöstlich von Kranjska gora. Bus Flughafen – Kranj und anschliessend Kranj – Kranjska gora (je stündlich). Die Reisezeit bis Kranj beträgt 15 Minuten und von Kranj bis Kranjska gora 80 Minuten; Kosten ca. 8 Euro.

Freitag, 24.9.2004

Plenarsitzung 5: Wie werden sich die Gesellschaften in den Alpen verändern?

Marie Christine Fourny:	Einleitung und Moderation
Axel Borsdorf:	Wo und wie wird die Alpenbevölkerung leben? Traditionelle Lebensstile und Siedlungsmuster im Wandel
Peter Meusburger:	Schulsystem und Bildungsverhalten in alpinen Gebirgsregionen
Marc Amstutz, Jürg Stettler:	Freizeit- und Tourismusverkehr im Alpenraum - Perspektiven bis 2020
Andreas Weissen:	Alpenstädte zwischen Untergangsstimmung und neuem Selbstbewusstsein
Jernej Stritih:	Die Alpenkonvention - ein Rahmen für die zukünftige Konkurrenzfähigkeit und nachhaltige Entwicklung Sloweniens in der EU?

Gastredner & Pressekonferenz

Minister Jürgen Trittin	(Deutsches Bundesministerium für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit)
Minister Janez Kopac	(Slowenisches Ministerium für Umwelt, Raumplanung und Energie)
Noël Lebel	(Ständiges Sekretariat der Alpenkonvention)

Schluss-Plenarsitzung 6: Von den Vorhersagen zum Handlungsbedarf

Margarita Jančič:	Einleitung und Moderation
Michael Vogel:	Fazit aus der Sicht der alpinen Schutzgebiete
Rainer Siegele:	Fazit der Alpengemeinden (Allianz in den Alpen)
Andreas Weissen:	Fazit der CIPRA
Roland Psenner:	Fazit eines Wissenschaftlers (ISCAR)
Noël Lebel:	Fazit Alpenkonvention
Marjeta Keršič:	Schlussfolgerungen und Empfehlungen
Anton Brancelj:	Abschluss und Ausblick

Workshop des Netzwerks alpiner Schutzgebiete/Arbeitsgruppe Tourismus

Dominik Siegrist:	Teil 2: Was sind die Erfolgsfaktoren des Schutzgebietstourismus in den Alpen?
--------------------------	---

Jahresversammlung des Gemeindeforschungszentrums *Allianz in den Alpen* (nicht öffentlich)
 11. ISCAR-Sitzung (nicht öffentlich)

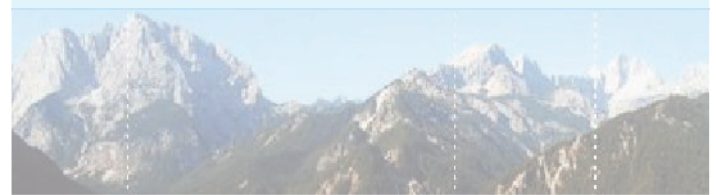
Samstag, 25.9.2004

Dynalp Steering Committee (nicht öffentlich)

Exkursionen 1 - 6

Exkursion 1:	Alpentäler (8.00 - 17.00)
Exkursion 2:	Alpenseen und -wälder (8.00 - 17.00)
Exkursion 3:	Alpenstädte (8.00 - 17.00)
Exkursion 4:	Drei Regionen, drei Staaten, drei Kulturen (8.00 - 17.00)
Exkursion 5:	Bled & Vintgar (8.00 - 12.00)
Exkursion 6:	Schutzgebiete und Gemeinden (13.00 - 17.00)

<http://www.alpweek.org>



Organisation:



Slowenische Akademie der Wissenschaften und Künste



NATIONAL INSTITUTE OF BIOLOGY

Nationales Institut für Biologie (Ljubljana)



CIPRA Slowenien



Nationalpark Triglav

Anmeldung

Teilnahme 22.9.2004 23.9.2004 24.9.2004 25.9.2004

Name _____

Vorname _____

Institut _____

Strasse _____

PLZ, Ort _____

Land _____

Tel. _____ Fax _____

E-Mail _____

Exkursionen:
 Bitte Präferenz angeben:
 1 2 3 4 5 6

1 1 Alpentäler 25.9., 8h - 17h

2 2 Alpenseen und -wälder 25.9., 8h - 17h

3 3 Alpenstädte 25.9., 8h - 17h

4 4 Drei Regionen, drei Staaten, drei Kulturen 25.9., 8h - 17h

5 5 Bled und Vintgar 25.9., 8h - 12h

6 6 Gemeinden und Schutzgebiete 25.9., 13h - 17h

Ljubljana 24.9., 16h - 21h

Hotelreservation bis spätestens 31. Juli 2004

Unterkunft 21.9.2004 22.9.2004 23.9.2004 24.9.2004 25.9.2004

Mahlzeiten (Mittag und Abend: EUR 16,-/Tag)
 21.9.2004 22.9.2004 23.9.2004 24.9.2004 25.9.2004

Preise pro Nacht und Person

1 - 3 Nächte EZ EUR 90.- EUR 75.- EUR 58.50

1 - 3 Nächte DZ EUR 60.- EUR 50.- EUR 39.-

4 - 5 Nächte EZ EUR 63.- EUR 50.- EUR 41.-

4 - 5 Nächte DZ EUR 37.- EUR 29.- EUR 24.-

Zahlungsmodalitäten

Nach Anzahlung von 30% (Rechnung) gilt Ihre Reservation als bestätigt

Internationale Konferenz
 Kranjske Gore / Slovenija
22. - 25.09.2004
www.alpweek.org

Die Alpen der kommenden Generation
 Von Prognosen zum Handeln

Internationales Wissenschaftliches
 Komitee Alpenforschung ISCAR
 Bärenplatz 2
 CH-3011 Bern